

Chambre des Représentants

Kamer der Volksvertegenwoordigers

7 AOUT 1945.

7 AUGUSTUS 1945.

PROPOSITION DE LOI

portant création d'une Commission mixte chargée d'étudier les événements politiques et militaires qui ont préparé et amené la défaite de 1940.

WETSVOORSTEL

houdende instelling van een gemengde Commissie belast met de studie van de politieke en militaire gebeurtenissen die aanleiding hebben gegeven en geleid tot de nederlaag van 1940.

DEVELOPPEMENTS

TOELICHTING

MESDAMES, MESSIEURS,

MEVROUWEN, MIJNE HEEREN,

A l'inverse de ce qui s'est passé en 1914-1918, la Belgique a vu son prestige diminuer dans le monde. Nous n'avons malheureusement pu apporter qu'une modeste contribution à la plus grande victoire de tous les temps.

De ce fait, malgré une résistance passionnée à l'occupant, le Gouvernement et le Pays ne peuvent faire entendre leur voix comme il le conviendrait. Nous ne jouissons plus autant de l'admiration ni du respect général que nous avait valu la brillante conduite de notre Armée de 1914-1918.

Un Colonel de l'Etat-Major français ne me disait-il pas le 28 mai 1940 : « Ne vous en faites pas, mon petit, l'Armée belge a accumulé tant de gloire en 1914 qu'il est permis aujourd'hui de lui en reprendre un peu. »

En faisant toute la clarté sur les événements politiques et militaires qui ont préparé et amené la défaite de 1940, en établissant nettement toutes les responsabilités depuis le premier jusqu'au dernier et supérieur échelon, en châtiât sans pitié les coupables, le pays se grandira vis-à-vis de lui-même et surtout aux yeux de l'étranger.

Des écrits publiés à l'extérieur, notamment ceux du Général *Maurin*, ancien Ministre français de la Guerre, ont servi à accréditer, dans les masses, la légende d'une trahison préméditée de la Belgique.

In tegenstelling met wat zich in 1914-1918 heeft voorgedaan, is het aanzien van België in de wereld geslonken. Ongelukkig hebben wij slechts in bescheiden mate kunnen bijdragen tot de grootste overwinning van alle tijden.

Wegens dit feit, ondanks een hartstochtelijk verzet tegen den bezetter, kunnen Regeering en Land hun stem niet laten hooren, zooals het betaamt. Wij genieten niet meer zoozeer de bewondering noch den algemeenen eerbied die wij hadden verworven door het schitterend optreden van ons Leger in 1914-1918.

Heeft een Kolonel van den Franschen Legerstaf mij op 28 Mei 1940 niet gezegd : « Trek he! u niet te veel aan, jongen, het Belgisch leger heeft in 1914 zooveel glorie oogst, dat men er thans wel wat van mag afnemen. »

Het land zal zijn aanzien vergrooten ten opzichte van zichzelf, en vooral tegenover het buitenland, door volledige klaarheid te scheppen in verband met de politieke en militaire gebeurtenissen die de nederlaag van 1940 hebben voorbereid en medegebracht, door nauwkeurig alle verantwoordelijkheden vast te stellen, van de eerste tot de laatste en hoogste trap, door de onverbiddelijke bestraffing der schuldigen.

In het buitenland uitgegeven geschriften, waaronder die van Generaal *Maurin*, gewezen Fransch Minister van Oorlog, hebben er toe bijgedragen, bij de massa, de legende van een voorbedacht verraad vanwege België ingang te doen vinden.

G.

Il importe de réduire à néant semblables allégations.

Dans notre peuple, certains ont la conviction que la défaite a eu pour cause principale des actes de trahison individuels.

Il est indispensable d'établir les faits dans leur rigoureuse exactitude.

Il faut rendre sa fierté à cette Armée de près d'un demi-million d'hommes, dont le très honorable M. Churchill a dit en juin 1940 qu'elle était brave et bien instruite.

A côté de défaillances honteuses, il y a eu des faits d'armes dignes des plus belles traditions.

Il est certain que l'ivraie doit être séparée du bon grain; on doit faire en sorte que dans l'armée nouvelle, tout subordonné ne puisse avoir le moindre doute sur la valeur professionnelle et morale de son Chef.

L'heure est venue d'une explication franche et loyale entre gens honnêtes et droits qui n'ont pas peur de la Vérité.

Il apparaît donc urgent et nécessaire d'instituer une Commission mixte chargée :

1° d'étudier les répercussions de la politique d'indépendance sur les plans de défense du Pays;

2° d'examiner si le dispositif des troupes chargées de la défense du territoire a été en 1939-1940 conforme aux intérêts de la protection la plus adéquate eu égard aux circonstances du moment.

3° de voir, à la lumière des documents d'Etat-Major belges, français et anglais, si les conditions d'une capitulation honorable ont été réalisées, à savoir :

a) l'Armée avait-elle épuisé tous ses moyens de défense ?

b) tout le matériel avait-il été mis hors d'usage ?

D'après ces mêmes documents, si les ordres donnés par le Commandement et l'E. M. G. A. ont été conformes aux règlements, aux traditions et à l'honneur militaires et si la conduite des opérations depuis le 10 mai a été judicieuse, notamment quant à la direction dans laquelle il fallait faire retraiter l'Armée;

4° de s'informer si des documents ou des renseignements importants n'ont pas été livrés à l'ennemi par certains officiers ou sous-officiers, en particulier par ceux qui, par après, ont offert leurs services à l'Allemagne;

5° de contrôler si les crédits mis à la disposition de l'Etat-Major Général par le Parlement ont tous été utilisés, et si ceux qui ont été employés l'ont été d'une façon judicieuse; spécialement en ce qui concerne l'achat et la construction du matériel;

6° de rechercher les causes du défaut de préparation matérielle et morale de l'Armée qui a amené une défaite

Dergelijke aantijgingen moeten worden teniet gedaan. Bij ons volk, zijn sommigen de overtuiging toegedaan, dat de nederlaag vooral door individueel verraad werd veroorzaakt.

Het is onontbeerlijk, de feiten vast te stellen zooals zij zich werkelijk voordeden.

Aan dit Leger van nagenoeg een half miljoen man, waarvan de zeer achtbare heer Churchill, in Juni 1940, zegde dat het zich moedig gedroeg en goed opgeleid was, dient zijn fierheid teruggeschonken.

Naast schandelijke tekortkomingen, hebben zich wapenfeiten voorgedaan, die in de lijn liggen der schoonste tradities.

Het lijdt geen twijfel, dat het kaf van het koren moet worden gescheiden; men dient derwijze te handelen, dat in het nieuw leger geen enkel ondergeschikte den minsten twijfel zou hebben nopens de beroeps- en moreele waarde van zijn Overste.

Het uur is aangebroken om een openhartige en loyale bespreking uit te lokken tusschen eerlijke en rechtschapen lieden, die geen vrees koesteren voor de *Waarheid*.

Derhalve lijkt het dringend noodig, over te gaan tot de instelling van een gemengde Commissie, belast met :

1° de studie van den weerslag der onafhankelijkheids-politiek op de verdedigingsplannen van het Land;

2° het onderzoek nopens het feit of de opstelling der troepen, belast met de verdediging van het grondgebied, in 1939-1940, overeenstemde met de belangen der meest geschikte beveiliging, met inachtneming van de tijdsomstandigheden;

3° het nazicht, aan de hand van de documenten der Belgische, Fransche en Engelsche legerstaven, of de voorwaarden van een eervolle capitulatie waren vereenigd, te weten :

a) had het Leger al zijn verdedigingsmiddelen opgebruikt ?

b) werd al het materieel onbruikbaar gemaakt ?

Volgens dezelfde documenten, of de door het Opperbevel en door den A. L. S. (E.M.G.A.) gegeven bevelen overeenstemden met de reglementen, met de tradities en met de militaire eer, en of de leiding der krijgsv verrichtingen sedert 10 Mei op oordeelkundige wijze is geschied, inzonderheid wat betreft de richting waarin het Leger den aftocht diende aan te vatten;

4° na te gaan of geen belangrijke documenten of inlichtingen aan den vijand werden verstrekt door sommige officieren of onderofficieren, inzonderheid door hen die, daarna, hun diensten aan Duitschland hebben aangeboden;

5° het uitoefenen van een contrôle om uit te maken of al de door het Parlement ter beschikking van den Algemeenen Legerstaf gestelde kredieten werden aangewend, en of die welke werden benuttigd, op oordeelkundige wijze werden uitgegeven, vooral wat betreft den aankoop en de constructie van het materieel;

6° het opsporen van de oorzaken van het gebrek aan materiele en moreele voorbereiding van het Leger, het-

initiale sur le Canal Albert et les raisons pour lesquelles certaines destructions n'ont pas été opérées.

Les travaux de cette Commission seront nécessairement très longs, c'est pourquoi nous demandons à la Chambre de bien vouloir décider la procédure d'urgence.

Le Pays veut et doit connaître la vérité.

Plutarque ne peut plus mentir !

geen aanleiding heeft gegeven tot een aanvankelijke nederlaag op het Albert-kanaal, en der redenen waarom sommige vernielingen niet werden uitgevoerd.

Daar de werkzaamheden van die Commissie noodzakelijk van zeer langen duur zullen zijn, vragen wij aan de Kamer, dat zij de spoedprocedure zou willen bijtreden.

Het Land wil en moet de waarheid kennen.

Plutarchus mag niets meer verzwijgen !

R. MATTOT.

PROPOSITION DE LOI

ARTICLE PREMIER.

Il sera institué une Commission mixte chargée d'étudier les événements politiques et militaires qui ont préparé et amené la défaite en 1940.

ART. 2.

Les Officiers Généraux et Supérieurs qui ont été mêlés d'une façon directe à ces événements ne pourront être membres de cette Commission.

WETSVOORSTEL

EERSTE ARTIKEL.

Er wordt een gemengde Commissie ingesteld, belast met de studie van de politieke en militaire gebeurtenissen die aanleiding hebben gegeven en geleid tot de nederlaag van 1940.

ART. 2.

De Generale en Opperofficieren die op rechtstreeksche wijze bij die gebeurtenissen waren betrokken, kunnen geen lid zijn van die Commissie.

R. MATTOT,
F. BRUNFAUT,
J. BORREMANS,
M. JAMINET.